

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والخمسون



الجلسة العامة ٩٤

الخميس، ١٨ شباط/فبراير ١٩٩٩ الساعة ١٥٠٠
نيويورك

الرئيس: السيد ديدري克 أوبيرتي .. (أوروغواي)

تقرير ذلك.

افتتحت الجلسة الساعة ١٥١٥.

البند ٨ من جدول الأعمال (تابع)

البند ١١٨ من جدول الأعمال (تابع)

إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال: تقارير المكتب

جدول الأنشطة المقرونة لقسمة نفقات الأمم المتحدة

(A/53/835)

التقرير الرابع للمكتب (A/53/250/Add.3)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): أوجه انتباه الممثلين الآن إلى التقرير الرابع للمكتب، المتعلق بطلب مقدم من شيلي بأن يدرج في جدول الأعمال بند إضافي بعنوان "منح مجلس التعاون الجمركي مركز المراقب لدى الجمعية العامة".

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): يبلغ الأمين العام الجمعية العامة في الوثيقة A/53/835 بأن دولة متاخرة عن سداد اشتراكاتها المالية للأمم المتحدة وفقاً لأحكام المادة ١٩ من الميثاق.

وأود أن أذكر الوفود بأنه يمتنع المادة ١٩ من الميثاق

في الفقرة ١ من التقرير يقرر المكتب توصية الجمعية العامة بإدراج البند المعنون "منح مجلس التعاون الجمركي مركز المراقب لدى الجمعية العامة" جدول أعمال الدورة الراهنة.

لا يكون لعضو الأمم المتحدة الذي يتأخر عن تسديد اشتراكاته المالية في الهيئة حق التصويت في الجمعية العامة إذا كان المتاخر عليه مساوياً لقيمة الاشتراكات المستحقة عليه في السنتين الكاملتين السابقتين أو زاداً عنها.

هل أعتبر أن الجمعية العامة تقرر إدراج هذا البند الإضافي في جدول أعمال الدورة الراهنة؟

هل أعتبر أن الجمعية العامة تحيط علمًا على النحو الواجب بهذه المعلومات؟

تقرير ذلك.

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة باللغة العربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوجيه أحد أعضاء الوفد المعنى خلال أسبوع واحد من تاريخ النشر إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-178. وستتصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في وثيقة تصويب واحدة.

99-85117

* 9985117 *

ومثلما أشير إليه في الوثيقة A/53/440/Add.1، فإن المجلس الاقتصادي والاجتماعي يرشح جزر القمر لملء المنصب الشاغر المتبقى من الدول الأفريقية.

ووفقاً للمادة ٩٢ من النظام الداخلي، ينبغي أن تجري جميع الانتخابات بالاقتراع السري. ولكن يمكن للجمعية العامة، وفقاً للفقرة ٦ من المقرر ٤٠/٣٤، أن تستغني عن الاقتراع السري في انتخاب أعضاء الهيئات الفرعية حين يساوي عدد المرشحين عدد المقاعد الواجب ملؤها.

فهل لي، إذاً، أن أعتبر أن الجمعية العامة ترغب في إعلان انتخاب جزر القمر عضواً في لجنة البرنامج والتنسيق لفترة عضوية تبدأ بتاريخ ١٨ شباط/فبراير ١٩٩٩ وتنتهي بتاريخ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١

تقرر ذلك.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): أهنئ جزر القمر على انتخابها عضواً في لجنة البرنامج والتنسيق.

فيما يتعلق بالمنصب الشاغر من دورة سابقة المتبقى لدول أوروبا الغربية ودول أخرى ستبث الجمعية العامة فيه بعد قيام المجلس الاقتصادي والاجتماعي بترشيح دولة عضو من تلك المنطقة.

لذلك، أقترح أن تستبقي الجمعية العامة هذا البند الفرعي في جدول أعمال الدورة الثالثة والخمسين.

إذا لم أسمع اعترافاً، سأعتبر أن الجمعية العامة توافق على هذا الإجراء.

تقرر ذلك.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): بهذا تكون قد اختتمنا هذه المرحلة من نظرتنا في البند الفرعي (أ) من البند ١٦ من جدول الأعمال.

البند ١٧ من جدول الأعمال (تابع)

تعيينات لملء الشاغر في الهيئات الفرعية وتعيينات أخرى

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): قرر المكتب أيضاً أن يوصي الجمعية العامة بالنظر في البند الإضافي في جلسة عامة مباشرة.

هل أعتبر أن الجمعية العامة تقرر النظر في هذا البند في جلسة عامة مباشرة؟
تقرر ذلك.

البند ١٦ من جدول الأعمال (تابع)

انتخابات لملء الشاغر في الهيئات الفرعية وانتخابات أخرى

(أ) انتخاب سبعة أعضاء لجنة البرنامج والتنسيق
(A/53/440/Add.1)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): وفقاً لمقرر الجمعية العامة ٤٢/٤٥٠ المتتخذ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧، تنتخب الجمعية العامة ألاعضاً في لجنة البرنامج والتنسيق لدى قيام المجلس الاقتصادي والاجتماعي بترشيحهم.

يتذكر الأعضاء أن الجمعية العامة انتخبت، في جلساتها الـ٤٣ المعقودة بتاريخ ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨، ستة أعضاء في اللجنة، وأن منصبها شاغراً من دورة سابقة يتبعه من عضو من دول أوروبا الغربية ودول أخرى، فضلاً عن منصب شاغر يتبعه من عضو من الدول الأفريقية لفترة عضوية تبدأ بتاريخ ٢٠٠١ الانتخاب وتنتهي بتاريخ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١.

وفي هذا الصدد، معروض على الجمعية العامة الوثيقة A/53/440/Add.1 التي تتضمن الترشيح الذي يقدمه المجلس الاقتصادي والاجتماعي لملء المنصب الشاغر المتبقى في اللجنة من الدول الأفريقية.

وأود أن أذكر الأعضاء بأن الدول التالية من الدول الأفريقية ستظل أو ستصبح أعضاء في اللجنة اعتباراً من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩: أوغندا وبين وزمبابوي والكاميرون والكونغو ومصر ونيجيريا.

لذلك، فإن الدول الثمانية تلك ليست مؤهلة لهذا الانتخاب.

لفترة أربع سنوات أخرى، تبدأ بتاريخ ١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ وتنتهي بتاريخ ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣.

تقرر ذلك.

السيد إنسانالي (غيانا) (ترجمة شفوية عن الإنجليزية): أود أن أعرب، باسم مجموعة الأمم المتحدة والصين، عن بالغ تقديرنا للأمين العام للأمم المتحدة على تعيين السيد روبنز ريكوبيرو أمينا عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد) لفترة عمل ثانية. إن مجموعة الأمم والصين ت שאطر الأمين العام تماماً إعرابه عن الثقة في السيد ريكوبيرو. وبالتالي نفتئم هذه الفرصة لنعرب له عن تهانينا الحارة وأفضل أمانينا له بفترة عمل ماجحة أخرى.

ومنذ تعيين السيد ريكوبيرو أمينا عاماً للأونكتاد في عام ١٩٩٥، شهدنا تحولاً كبيراً في ذلك الجهاز. وقد كان لقيادته الذكية وبُعد نظره والتزامه بالتنمية دور حاسم في عودة الأونكتاد إلى الظهور مرة أخرى بوصفه منظمة جادة وكفؤة ومسؤولة توفر معالجة متوازنة لطائفه واسعة من المسائل المتراحبطة في التنمية في عالم يتسم على نحو متزايد بالترابط والعلومة. واليوم أكثر من أي وقت مضى، هناك حاجة للأونكتاد بوصفه محفلاً للحوار بشأن التنمية والمسائل ذات الصلة مثل التجارة والتمويل والتكنولوجيا والاستثمار والتنمية المستدامة.

إن التحليل رفع المستوى الذي يقوم به الأونكتاد للتطورات الرئيسية في الاقتصاد العالمي، لا سيما للمسائل والشواغل البارزة التي تواجه البلدان النامية، ساعد كثيراً في أعمالنا التحضيرية في تلك المجالات الهامة. وداخل الأمم المتحدة، استجابة للأونكتاد أيضاً لضرورة الإصلاح، ولم يؤد ذلك فقط إلى زيادة الكفاءة في الآلية الحكومية الدولية للجهاز وفي أمانته، وإنما مكن الأونكتاد أيضاً من التعاون على نحو أوسع مع المجتمع المدني، بما في ذلك المنظمات غير الحكومية ودوائر النشاط الاقتصادي. إلا أنه، رغم هذه المكاسب، انخفض مؤخراً بقدر كبير مستوى الموارد المخصصة للأونكتاد. ومن ثم فإننا ندعوه إلى زيادة الدعم لأنشطته.

وإذ نطلع قدماً إلى الأونكتاد العاشر ونخطط له، فإن مجموعتنا تأمل أن يوفر المؤتمر فرصة هامة لمنظومة الأمم المتحدة والمجتمع الدولي للتأمل الجماعي في التنمية في سياق العولمة. وينبغي أن يخرج المؤتمر باستراتيجيات وسياسات لكفالة الاندماج الناجح لجميع

(ح) تعيين عضو في وحدة التفتيش المشتركة

مذكرة من رئيس الجمعية العامة (A/53/110)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): مثلكما أشير إليه في الوثيقة A/53/110، وفقاً للإجراءات المبينة في الفقرة ١ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، استشرت المجموعة الإقليمية المعنية، وهي في هذه الحالة مجموعة الدول الآسيوية. وعلى أساس المرشح الذي قدمته تلك المجموعة طلبت من اليابان أن تقدم اسم شخص تقترح ترشيحه.

ومثلكما أشير إليه أيضاً في الوثيقة A/53/110، ونتيجة المشاورات المعقدة وفقاً للفقرة ٢ من المادة ٣ من النظام الداخلي لوحدة التفتيش المشتركة، بما في ذلك المشاورات مع رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومع الأمين العام، بصفته رئيساً للجنة التنسيق الإدارية، أقدم إلى الجمعية العامة ترشيح السيد سوميهيرو كوياما، ممثل اليابان، لتعيينه عضواً في وحدة التفتيش المشتركة لفترة عضوية مدتها خمس سنوات تبدأ بتاريخ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٠ وتنتهي بتاريخ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤.

هل أعتبر أن الجمعية العامة ترغب في تعيين هذا المرشح؟

تقرر ذلك.

(ط) إقرار تعيين الأمين العام لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

مذكرة من الأمين العام (A/53/799)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): يقترح الأمين العام في الفقرة ٢ من مذكرته تمديد تعيين السيد روبنز ريكوبيرو أمينا عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية لفترة أربع سنوات أخرى، تبدأ بتاريخ ١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩ وتنتهي بتاريخ ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣.

هل أعتبر أن الجمعية العامة، بناءً على اقتراح الأمين العام، ترغب في إقرار تمديد تعيين السيد روبنز ريكوبيرو أمينا عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

التحليلية وبالربط بين البحث والعمل، والتحليل والسياسات. وتنبئ الشعبة التجارية في الأونكتاد أهمية حيوية في مساعدة البلدان النامية في المسائل الحاسمة في الاجتماع الوزاري المقرر لمنظمة التجارة العالمية.

ثالثاً، تمثل صلة الأونكتاد بالمجتمع المدني ملهمة هاما في عمله. ونأمل في التشاور على نحو وثيق مع الأونكتاد في وضع قواعد ميدانية ملائمة لمبادرات الشراكة مع القطاع الخاص.

في الختام، قام مؤتمر ميدراند بعملية أساسية لإعادة تنظيم الأونكتاد، وقد بشرت تلك العملية بتحقيق الكثير وهي لا بد أن تستمر، لأن مسائل التجارة والتنمية التي تواجهنا اليوم أكثر حرجاً مما كانت عليه قبل أربع سنوات مع استمرار العولمة. وتجدد الالتزام بهذا الجهد هو السبيل الأفضل لكفالة أن يبني الأونكتاد العاشر على النجاحات التي تحقق في ميدراند. ونطلع قدماً إلى العمل مع الأمين العام ريكوبيرو، ومجموعة الـ ٧٧، والاتحاد الأوروبي، وجميع الدول الأعضاء الأخرى، فضلاً عن أمانة الأونكتاد، أثناء استعدادنا لهذه العملية.

السيد هنر (ألمانيا) (ترجمة شفوية عن الإنجليزية):
يشعرني أن أتكلم باسم الاتحاد الأوروبي. وقد أعلنت عن تأييد هذا البيان أيضاً بلدان أوروبا الوسطى والشرقية المنتسبة إلى الاتحاد الأوروبي - إستونيا وبلغاريا وبولندا والجمهورية التشيكية ورومانيا وسلوفاكيا وسلوفينيا ولاطانيا وليتوانيا وهنغاريا - والبلد المنتسب قبرص، فضلاً عن بلدان الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة الأعضاء في المنطقة الاقتصادية الأوروبية أيسلندا ولنختشتاين والنرويج.

إن الاتحاد الأوروبي يرحب بالتصور المبكر لقرار تجديد تعين أمين عام مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد). إن الأونكتاد، في تحضيره لمؤتمره العاشر، الذي سيعقد في بانكوك في شباط/فبراير من سنة ٢٠٠٠، يحتاج إلى أمين عام محنك على رأسه.

وأي قرار للتعيين ينبغي النظر إليه إزاء خلية المتطلبات التي يتعين على الشخص المقترن لشغل المنصب أن يفي بها. ومهلاً أمين العام الحالي للأونكتاد، في رأينا، تبرر تماماً تجديد تعينه.

البلدان، لا سيما البلدان النامية، في الاقتصاد العالمي. ونأمل وبالتالي أن يقوم الأونكتاد، تحت التوجيه والقيادة المتواصلة للسيد ريكوبيرو، بالتصدي بفعالية لتلك التحديات.

السيد باولز (نيوزيلندا) (ترجمة شفوية عن الإنجليزية):
يشعرني أن أتكلم باسم أستراليا، وكندا، واليابان، والولايات المتحدة، ونيوزيلندا. وبمناسبة إعادة تعيين السيد ريكوبيرو أميناً عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد)، نود أن نعرب عن دعمنا الكامل للمؤتمر بوصفه مركز تنسيق للتناول المتكامل للتنمية والمسائل ذات الصلة داخل الأمم المتحدة كما دُعي إلى ذلك في ميدراند، بجنوب أفريقيا، في عام ١٩٩٦.

وفي إعلان ميدراند، أعربت الدول الأعضاء عن تأييدها القوي لإصلاح الأونكتاد. ومن بين النتائج كان الإعلان عن التزامات بالتأني في تحديد الأولويات، بغية تحقيق نتائج عملية، وتحسين الإدارة، بما في ذلك زيادة الشفافية والخصوص للمحاسبة وتحسين مردودية التكاليف. وتمثل أحد مجالات النجاح الحقيقة للأونكتاد التاسع في اعتماد مسائل أقل البلدان نمواً بوصفها مهام متكاملة ومشتركة وذات أولوية لجميع الشعب القطاعية الأربع. وأذن إعلان ميدراند بنشأة روح جديدة من التعاون دفعت الدول الأعضاء إلى العمل مع أمانة الأونكتاد لتبسيط المنظمة وتحسينها. إن اتخاذ نهج يتسم بالمشاركة النشطة وتولي المسؤولية على أعلى المستويات داخل الأونكتاد سيساعد في كفالة تحقيق التصور الذي ظهر في ميدراند. وأود أن أذكر ثلاثة نقاط محددة في هذا الصدد.

أولاً، في استعراض منتصف المدة، أكد مجلس التجارة والتنمية على تركيز مؤتمر ميدراند على أقل البلدان نمواً ودعا الأونكتاد إلى متابعة الاجتماع الرفيع المستوى بشأن المبادرات المتكاملة لتنمية التجارة للأقل البلدان نمواً. ونظراً لأنه لم يبق على بانكوك إلا ١٢ شهراً، يظل هناك عدد من العناصر الأساسية في برنامج العمل، وأننا نتطلع إلى قيادة السيد ريكوبيرو لكتافة تأدبية تلك المهام بكفاءة وفعالية وبطريقة تتسم بالشفافية.

ثانياً، إن ميزات الأونكتاد النسبية تمثل في التجارة والاستثمار. وقد سعى استعراض منتصف المدة إلى قيام الأونكتاد بمساهمة فريدة عن طريق وظيفته

الخارجية، والانضمام إلى النظام التجاري المتعدد الأطراف، وزيادة فعالية التجارة، وخدمات النقل والجمارك، وما إلى ذلك. ونعتقد أن هذا العمل المفيد سيستمر في المستقبل ونأمل في ذلك.

وختاماً، أود أن أهنئ السيد ريكوبيرو على تمديد فترة تعيينه أميناً عاماً للأونكتاد لولاية أخرى وأتمنى له المزيد من النجاح في هذا المجال ذي المسؤولية العالية.

السيد يوان شاوفو (الصين) (ترجمة شفوية عن الصينية): يود الوفد الصيني أن يغتنم هذه الفرصة ليعلن عن تأييده لاقتراح الأمين العام تمديد فترة تعيين السيد روبنز ريكوبيرو أميناً عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد). ونود أيضاً أن نتقدم بتهانئنا القلبية إليه.

لقد اضطلع الأونكتاد، خلال السنوات الأربع الماضية تحت قيادة السيد ريكوبيرو، بدور إيجابي في تشجيع النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية وساعدها على نحو ملحوظ على الاندماج في الاقتصاد العالمي، والمشاركة بفعالية في المفاوضات التجارية المتعددة الأطراف، والتبني بالازمات المالية وتحليلها وتقدير أثر هذه الأزمات على تشجيع الاستثمار العالمي. وساعد أيضاً على توجيه المساعدة إلى أقل البلدان نمواً.

لقد كان الأونكتاد من بين أولى هيئات منظومة الأمم المتحدة التي باشرت إجراء إصلاحات هيكلية وتخفيض عدد الموظفين مع الاستخدام الأمثل بغية تحسين الكفاءة. وحقق نتائج ممتازة في هذه المهمة. وظل الأونكتاد دائماً يعزز روابطه وتعاونه مع منظمة التجارة العالمية وصندوق النقد الدولي والبنك الدولي. ونتيجة لذلك زاد تعزيز تعاونه مع هذه المؤسسات.

وكل ذلك يشهد على العمل المثابر الذي اضطلع به السيد ريكوبيرو، وعلى ما يتمتع به من المعايير القيادية العالمية والأهلية للثقة. وبناء على ذلك، فإننا نتمنى له المزيد من الإنجازات الجديدة في ولايته المقبلة.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): تود رئاسة الجمعية العامة أن تشارك في الإعراب عن جميع الأمنيات الطيبة الموجهة إلى السيد ريكوبيرو بمناسبة تمديد فترة تعيينه.

ونأمل أن تظل عملية تحسين كفاءة الأونكتاد، التي يوليها الاتحاد الأوروبي أهمية كبيرة، على رأس جدول أعمال الأمين العام في فترة شغل منصبه الثانية.

ختاماً، أود أن أعرب عن اقتناعنا بأن الروح الإيجابية التي وجهت حتى الآن علاقتنا مع أمين عام الأونكتاد ستسود أيضاً خلال فترة عمله المقبلة، وأود اغتنام هذه الفرصة لأنني لم أترد له عن تهانئنا وعن أفضل أمنياتنا له بفترة عمل ثانية تاجحة.

السيد تشولكوف (الاتحاد الروسي) (ترجمة شفوية عن الروسية): يسر وفدي أن يعلن عن تأييده لاقتراح الأمين العام تمديد فترة تعيين السيد روبنز ريكوبيرو أميناً عاماً لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد) لفترة أربع سنوات أخرى.

إننا نعتقد أن هذا القرار صائب. فقد تولى السيد ريكوبيرو مسؤولية الأونكتاد قبل أكثر من ثلاث سنوات في مرحلة صعبة بالنسبة للمؤتمر. إذ كان المؤتمر حينها يواجه المهمة الشديدة التعقيد المتمثلة في التنفيذ الناجز لإصلاح الآلية المشتركة بين الوكالات والمؤسسات للتعاون في مجال التجارة والتنمية؛ وتركيز برنامج العمل على الحاجات الفعلية للأعضاء؛ وتحويل الأونكتاد إلى وكالة فعالة قادرة على الاستجابة للمشكلات الناشئة التي تواجه الدول في مجالات متراكبة مثل التجارة والتنمية في ظروف أصبحت فيها عولمة الاقتصادات وتحرير الأسواق العالمية عاملين حاسمين للتنمية الاقتصادية والاجتماعية.

وحدثت نقطة تحول في تنفيذ هذه المهمة في الأونكتاد التاسع، الذي انعقد في ميدراند، بجنوب أفريقيا، وحدد الاتجاه المطلوب للإصلاح في المنظمة. ونعتقد أن الأونكتاد أحرز تقدماً ملحوظاً خلال السنوات الأخيرة في تنفيذ القرارات المتتخذة في ميدراند وفي تعزيز دوره بوصفه الهيئة المنسقة الرئيسية لمنظومة الأمم المتحدة في مجال التنمية والتجارة. ونرى في هذا أثر الإسهام الشخصي الهام الذي قدمه السيد ريكوبيرو. ونرى أيضاً أن نجاح الأونكتاد الهام في تنفيذ قرارات ميدراند يعود إلى حقيقة أن المؤتمر كرس عناية أكبر للمشاكل الخاصة للبلدان ذات الاقتصادات الانتقالية. وتلقى العديد من البلدان من هذه الفتنة مساعدة تقنية ملموسة من المؤتمر في مسائل هامة مثل إدارة الديون

والجماهيرية العربية الليبية، والسنغال، والصين، والعراق، وفرنسا، وقبرص، وكندا، وكوبا، وكوت ديفوار، وكوستاريكا، ومالي، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ونندوراس، و亨غاريا، والولايات المتحدة الأمريكية.

بذلك تكون قد اختتمنا المرحلة الحالية من نظرنا في البند ١٥٢ من جدول الأعمال.

البند ٥٨ من جدول الأعمال (تابع)

**تعزيز منظومة الأمم المتحدة
مشروع قرار (A/53/L.74)**

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): أود أن أبلغ أعضاء بأن المشاورات ما زالت جارية فيما يتعلق بتاريخ اختتام الدورة الثالثة والخمسين وتاريخ افتتاح الدورة الرابعة والخمسين.

وبغية إتاحة الوقت لإجراء مزيد من المشاورات، سأعتبر أن الجمعية العامة ترغب في تأجيل النظر في البند ٥٨ من جدول الأعمال. ونظراً للعدم وجود اعتراض، سينظر في البند ٥٨ من جدول الأعمال في تاريخ لاحق.

غير أنتي أود أن أذوه بأن الجمعية العامة يتعين عليها أن تبت في هذه المسائل في تاريخ لا يتعدى الأسبوع الأول من آذار/مارس ليتسنى الشروع في تنظيم الدورة الرابعة والخمسين بطريقة منتظمة.

بهذا تكون الجمعية العامة قد اختتمت هذه المرحلة من نظرها في البند ٥٨ من جدول الأعمال.

رفعت الجلسة الساعة ١٥/٥٥.

البند ١٥٢ من جدول الأعمال (تابع)

تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف

**تعيين عضو في لجنة العلاقات مع البلد المضيف
(A/RES/53/104)**

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): لعل الأعضاء يتذكرون أن الجمعية العامة اتخذت في جلستها الثالثة والثمانين المعقدة في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ القرار ٤٥٣، المعروف "تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف". الفقرة ٢ من ذلك القرار نصها كما يلي:

"**تؤيد توصية اللجنة بزيادة عضويتها بأربعة أعضاء منهم واحد من كل من دول أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي وأوروبا الشرقية، ويقوم رئيس الجمعية العامة باختيارهم، وفقاً للقرار ٢٨١٩ (د - ٢٦) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١، بالتشاور مع المجموعات الإقليمية:**"

وأود أن أبلغ الأعضاء بأنني، بعد التشاور مع مجموعات الدول الأفريقية ودول أوروبا الشرقية وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، عينت الجماهيرية العربية الليبية وكوبا و亨غاريا أعضاء في لجنة العلاقات مع البلد المضيف. هل أعتبر أن الجمعية ترغب في أن تحيط علمًا بهذه التعيينات؟

تقرر ذلك.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): وفيما يتعلق بتعيين عضو في لجنة العلاقات مع البلد المضيف من بين الدول الآسيوية، أود أن أبلغ الوفود بأن هناك حاجة إلى إجراء المزيد من المشاورات مع المجموعات المعنية.

ونتيجة للتعيينات التي أعلنت للتو، ومع مراعاة أن تعين واحد من الأعضاء لا يزال متظراً، تصبح عضوية اللجنة كما يلي: الاتحاد الروسي، وأسبانيا، وبلغاريا،